



UNIVERSITÉ
DE GENÈVE
FACULTÉ DES LETTRES
Ecole de langue
et de civilisation françaises

Unil
UNIL | Université de Lausanne



WASEDA University

The distribution of syneresis and dieresis in contemporary French

two
Testing ~~a~~ methodological tools
to identify patterns across varieties

Helene N. Andreassen (UiT Arctic University of Norway)

Marie-Hélène Côté (University of Lausanne)

Julien Eychenne (Hankuk University of Foreign Studies)

Isabelle Racine (University of Genève)

Sylvain Detey (Waseda University)



Fonologi i Norden (FiNo), February 21-22, 2020, Drammen, Norway

The topic

In French

Three phonetic glides [j w ɥ]

The glides alternate with the close vowels [i u y] in certain pre-vocalic contexts
→ syneresis (Glide + Vowel) vs. dieresis (Vowel + Vowel)

In the literature

Analyses with different theoretical frameworks

Range of influencing factors

Regional variation

Few (no?) detailed intra- or inter-regional studies based on systematic, quantitative data



The objective

Make use of existing corpus data
(Further) develop annotation and extraction tools

Contribute with systematic data in order to

- confirm distribution presented in previous works
- establish regionally defined variation
- continue the theoretical discussion
- launch a methodological discussion



Outline

Distribution of syneresis vs. dieresis

Previous works

Hypotheses

Preliminary study

Methods

Corpus

Results

Discussion

Hypotheses revisited

Discussion and future perspectives

Closing remarks

This work builds on Andreassen
(2018), Andreassen & Racine (2019)
and Andreassen et al. (2019)

Distribution of syneresis vs. dieresis

Previous works & hypotheses

Phonotactic constraints

Word-initial position

#GV	<i>yaourt</i>	[jauʁt]
	<i>ouest</i>	[wɛst]
	<i>huit</i>	[ɥit]
#CGV	<i>pied</i>	[pjɛ]
	<i>couette</i>	[kwɛt]
	<i>puis</i>	[pɥi]
#CCG ¹ V	*j	
	<i>trois</i>	[tʁwa]
	<i>fruit</i>	[fʁɥi]

¹assumed part of complex nucleus

Word-medial position

VGV	<i>caillou</i>	[kaju]
	<i>Kway</i>	[kawɛ]
	<i>nahuatl</i>	[naɥatl]
VCGV	<i>moitié</i>	[mwatje]
	<i>aquatique</i>	[akwatik]
	<i>appui</i>	[apɥi]
VCCG ¹ V	*j	
	<i>endroit</i>	[ãdʁwa]
	<i>autrui</i>	[otʁui]

¹assumed part of complex nucleus

Word-final position

G#	<i>soleil</i>	[sɔlej]
		*w
		*h

Examples taken from Durand & Lyche (1999, p. 41-42)

Factors that condition the alternation

Inherent sonority

The higher the sonority of the segment, the lesser the chance of being affected by syneresis.

i < u < y

scier	SYN
jouer	↔
suer	DIE

Position in the word

The closer the segment is to the word-initial position, the lesser the chance of being affected by syneresis.

<i>nous dissocions</i>	SYN
<i>nous épions</i>	↔
<i>nous skions</i>	DIE

(Côté, 2018; Klein, 1991, 1993; Lyche, 1979, on the basis of Martinet & Walter, 1973; Schane, 1968; Tranel, 1987; Walker, 2001)

Factors that condition the alternation

Left segmental context

Syneresis occurs less frequently after liquid [ʁ] and [l], and less frequently after voiced consonants in general.

Syneresis is generally blocked after ObsLiq.

nous oubli-ons [bli] / *[blj]

Right morphological context

Syneresis occurs less frequently when a morphological boundary follows the high vowel.

miette [miɛt] > [mjɛt] SYN
 ↓
sci+er [sje] < [sije] DIE

(Côté, 2018; Klein, 1991, 1993; Lyche, 1979, on the basis of Martinet & Walter, 1973; Schane, 1968; Tranel, 1987; Walker, 2001)

Alternation in varieties of French

The majority of theoretically oriented works use information about Standard French or observations from Parisian French as empirical support.

Standard French is very well described and constitutes an exceptional empirical basis for formulating theoretical generalisations. (Morin, 2000)

A few regional studies on glide alternation: Southern France, Belgium, Québec

Distribution of glides generally less described

More frequent dieresis in general (than in Paris, cf. Hansen, 2012)

In derived context, dieresis more frequent in initial syllable than in medial syllable

Inter-generational variation, with more frequent dieresis in older age groups

(Côté, 2018; Durand & Lyche, 1999; Eychenne 2009a, b; Hambye & Simon, 2009, 2012; Lonnemann & Meisenburg, 2009; Pohl, 1986; Walter, 1982)

Hypotheses

1. Regionally variable data strengthen the general observations made for Standard French.
2. Dieresis is more frequent in varieties spoken in Southern France, Canada and Switzerland compared to varieties spoken in Northern France.
3. In these varieties, dieresis is more frequent in word-initial syllable than in word-medial syllable.
4. In Switzerland, dieresis is less frequent in regional varieties geographically closer to the Northern French dialect area.

Preliminary study

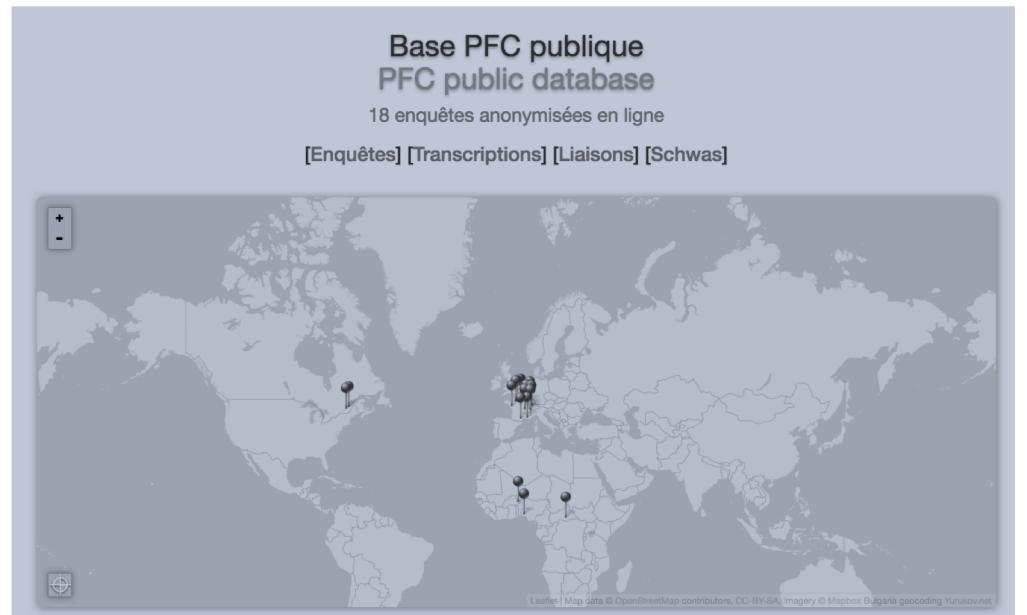
Methods & corpus

Original corpora

PFC: Phonologie du français contemporain
(Durand et al., 2002, 2009)

The **PFC subproject** “Le rôle de la frontière franco-suisse sur la prononciation du français” (Racine et al., 2018)

- Wordlists
- Text reading
- Semiformal interview
- Informal interview



Selected regions

Northern France

Southern France

Romandy, Switzerland

Québec, Canada



Selected investigation points

Investigation point	Number of speakers	Recording year	References
Nantes (Northern France)	11	2005	Wauquier-Gravelines (2006)
Lacaune (Southern France)	13	2002	Meisenburg (2002) Lonnemann & Meisenburg (2009)
Genève (Switzerland)	13	2019	Racine, Côté, Prikhodkine, Chevrot & Matthey (2018, in preparation)
Martigny (Switzerland)	16	2011	Avanzi & Racine (unpublished) Andreassen et al. (2010)
Neuchâtel (Switzerland)	12	2009-2011	Racine (2011) Racine & Andreassen (2012)
Trois-Rivières (Canada)	12	2014	Côté (2014a,b)

Judgment task

Material

- PFC wordlists
- PFC-Switzerland specific wordlists

Data

- Lacaune, Nantes & Trois-Rivières: 9 words x 36 speakers = 324 occurrences
- Martigny & Neuchâtel: 11 words x 28 speakers = 308 occurrences
- Genève: 19 words x 13 speakers = 247 occurrences
- **Total number of evaluated occurrences = 879**

	LA/NA/TR	MA	NE	GE
<i>amplifier</i>				✓
<i>épier</i>	✓	✓	✓	✓
<i>étrier</i>	✓	✓	✓	✓
<i>fier</i>				✓
<i>jouer</i>				✓
<i>manier</i>				✓
<i>méfier</i>				✓
<i>miette</i>	✓	✓	✓	✓
<i>mouette</i>	✓	✓	✓	✓
<i>muette</i>	✓	✓	✓	✓
<i>nier</i>	✓	✓	✓	✓
<i>nouer</i>				✓
<i>nuage</i>		✓	✓	✓
<i>nuée</i>		✓	✓	✓
<i>oublier</i>				✓
<i>relier</i>	✓	✓	✓	✓
<i>reliure</i>	✓	✓	✓	✓
<i>scier</i>	✓	✓	✓	✓
<i>suer</i>				✓

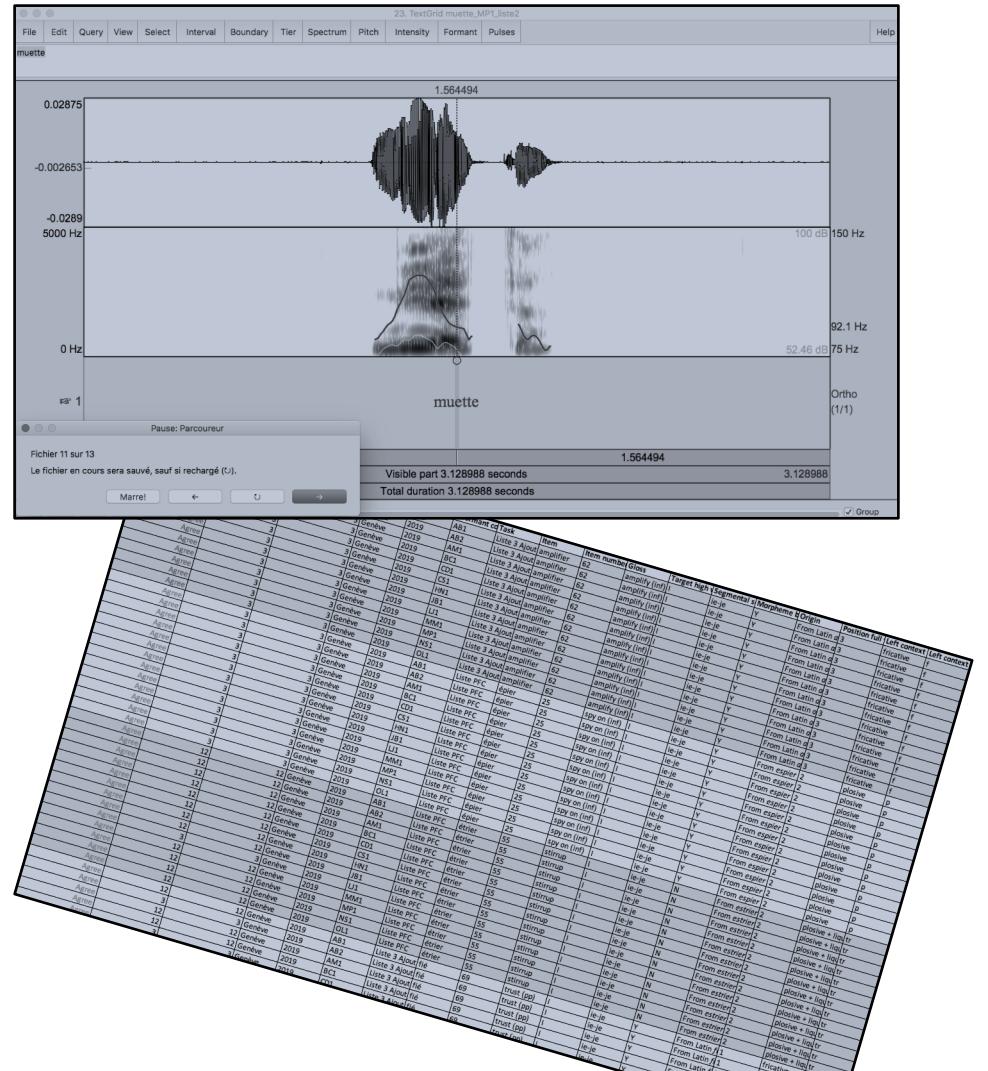
Judgment task

Extraction

- Alignment of text/son & automatic extraction via script in Praat (Boersma & Weenink, 2018)

Judgment

- Perceptual evaluation
 - Inspection of spectrogram if necessary
 - Simple coding GV vs VV
 - Categorisation with reference to vowel, position, segmental and morphological context
 - Reliability: LA 90%, NE 93,2%, GE 96,7%, TR 81% (3rd judge from Québec decisive). NA and MA one judge only.



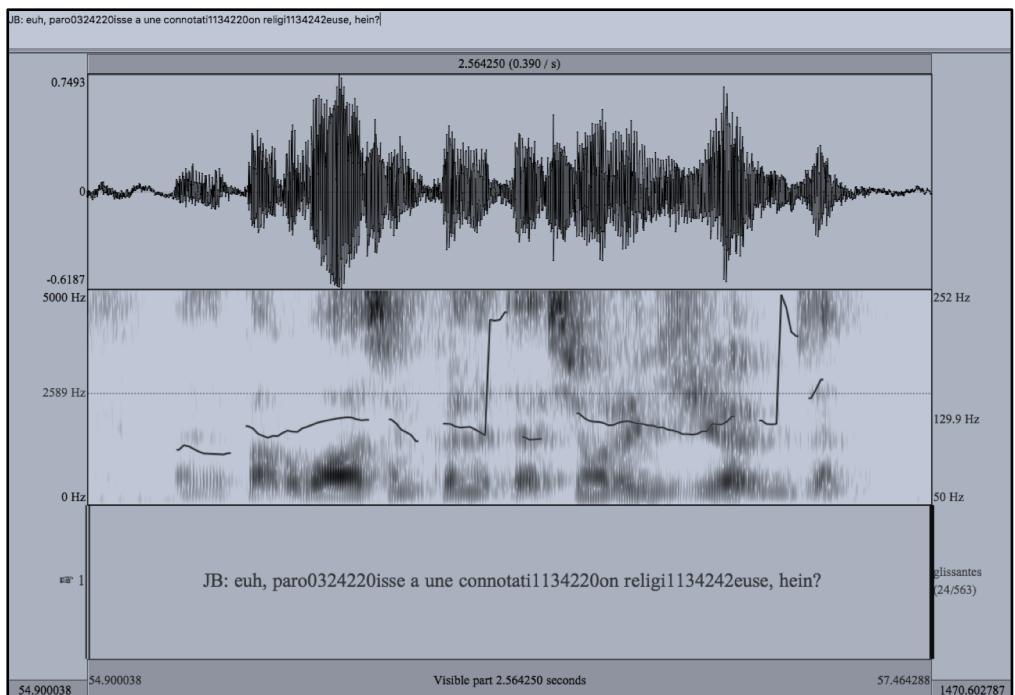
Coding task

Material

- PFC semi-formal conversation

Data

- One speaker per investigation point
- Male, middle age group
- 600 seconds for all except Lacaune and Nantes, where only 300 seconds are available
- One coder per file
- Coded data extracted with Phonometrika (Eychenne & Courdès-Murphy, 2019)
- **Total number of coded occurrences = 818**



Coding system

Principle Digital coding system with seven fields, inspired by the PFC schwa coding system (Durand & Lyche, 2003)

1 field with reference to orthography

1 field with reference to perception

4 fields with reference to phonology

1 field with reference to morphology

Target All close vowels or phonetic glides followed by a vowel, also across word boundaries.

Coding system

Field 1: Orthographic status

- 0 oi, oy, oin, ui: historical diphthongs
with strong cohesion
- 1 other

Field 3: Realisation (perceptual eval.)

- 1 hiatus VV
- 2 close V + glide + V
- 3 glide + V
- 4 uncertain

Field 2: Corresponding close vowel

- 1 [i]
- 2 [y]
- 3 [u]

Field 4: Position in the word

- 1 phonetic monosyllable (or
disyllable with dieresis)
- 2 initial syllable of polysyllable
- 3 medial syllable of polysyllable
- 4 final syllable of polysyllable

Coding system

Field 5: Left segmental context

- 1 vowel
- 2 one single consonant
- 3 ObsLiq cluster
- 4 other consonant cluster

Field 7: Morphological context

- 0 no morphological boundary
- 1 preceded by a morph. boundary
- 2 followed by a morph. boundary
- 3 preceded by a word boundary
- 4 followed by a word boundary
- 5 prec./foll. by a word boundary

Field 6: Prosodic context

- 1 initial syllable of rhythmic group
- 2 non-final syllable of rhythmic group
(not followed by h-aspiré)
- 3 non-final syllable of rhythmic group
(followed by h-aspiré)
- 4 final syllable of rhythmic group

The first version of the coding system has been developed by Julien Eychenne.

The coding system will be slightly revised based on the initial coding tests.

Preliminary study

Results judgment task (elicited speech)

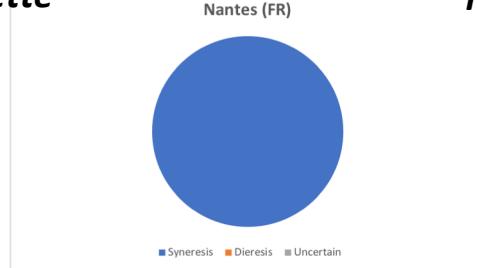
Non-derived context

/i/ *miette*

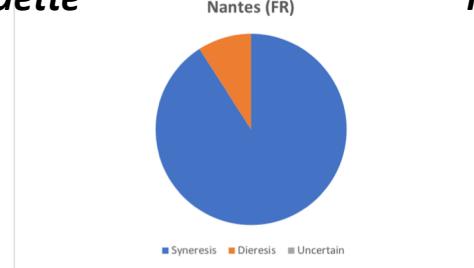
/u/ *mouette*

/y/ *muette*

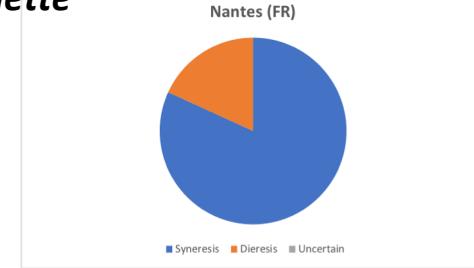
miette



mouette



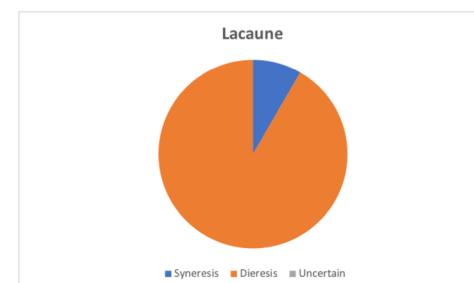
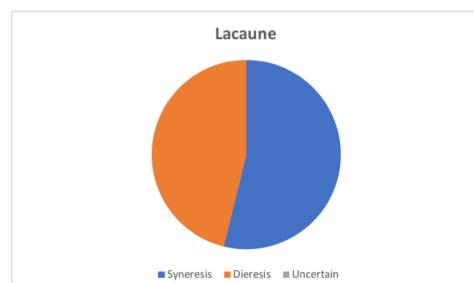
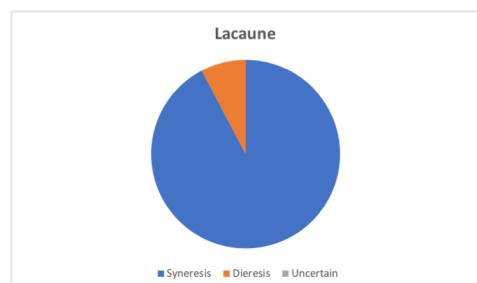
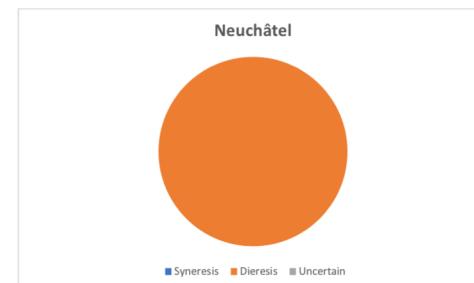
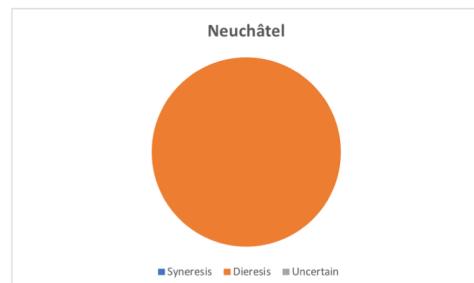
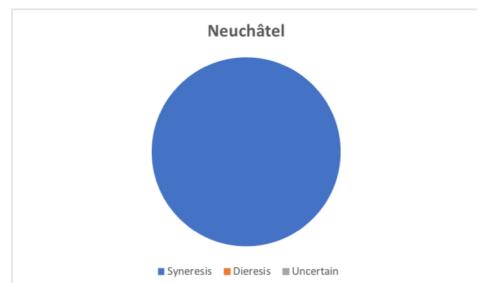
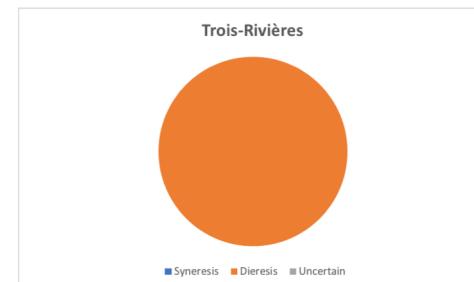
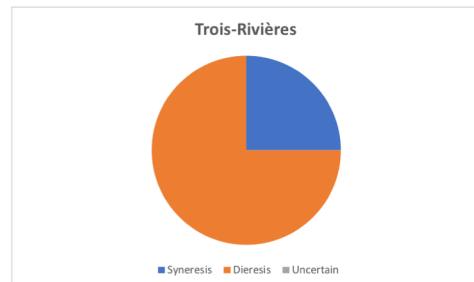
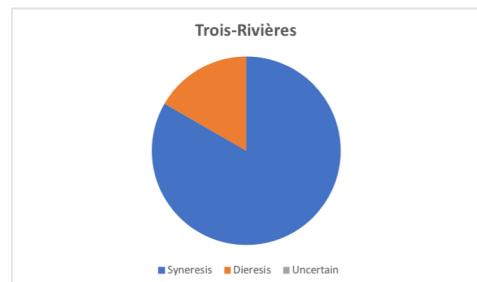
muette



syneresis

dieresis

uncertain



Non-derived context: Summary

Hierarchy

i > u > y

Possible regional variation

/i/: Syneresis (few exceptions)

/u/: Syneresis in Nantes, variation in Lacaune and Trois-Rivières, dieresis in Neuchâtel

/y/: Syneresis in Nantes, dieresis in Lacaune, Neuchâtel, Trois-Rivières

Derived context

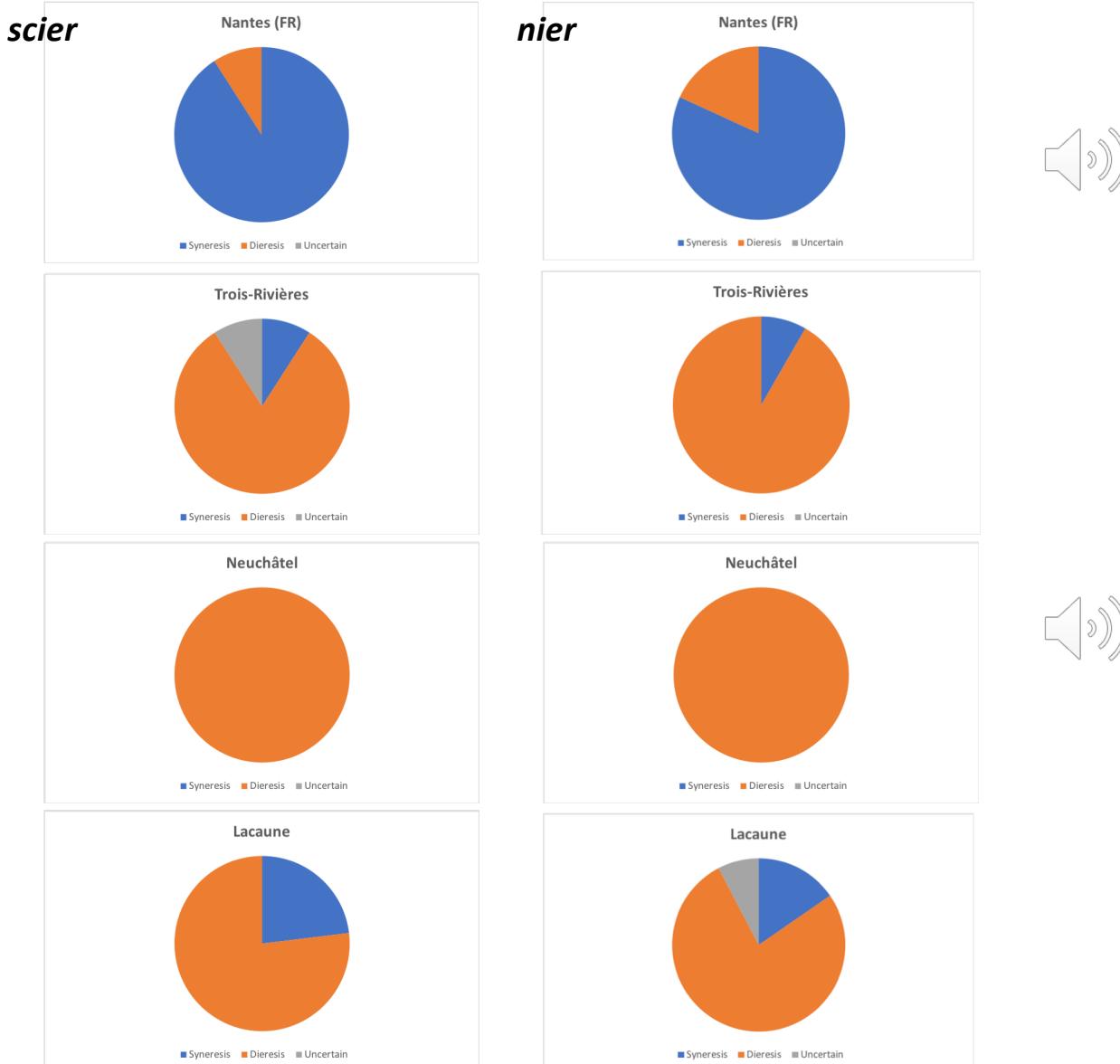
Initial syllable, preceded by fricative: scier – jouer – suer

Initial syllable, preceded by nasal: nier – nouer – nuée

Medial syllable, preceded by various consonants: épier – méfier – manier – relier

Initial syllable /i/

different behaviour
across regions
(Nantes vs.
Neuchâtel vs.
others)



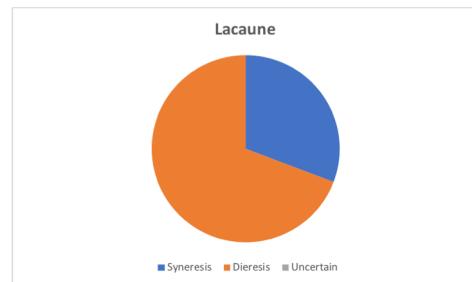
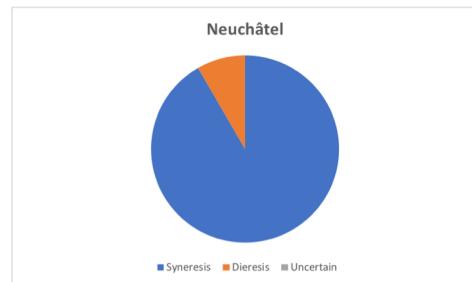
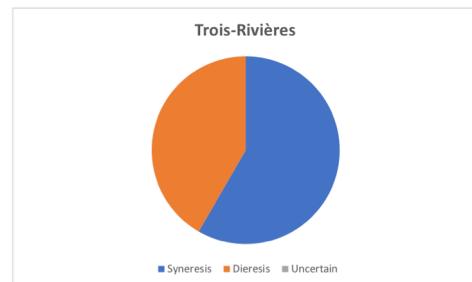
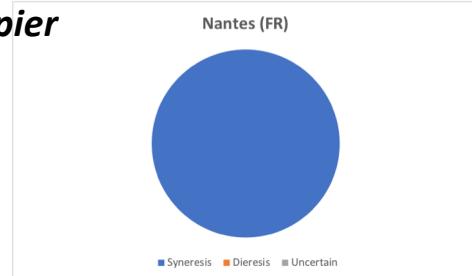
syneresis
dieresis
uncertain

Medial syllable
/i/

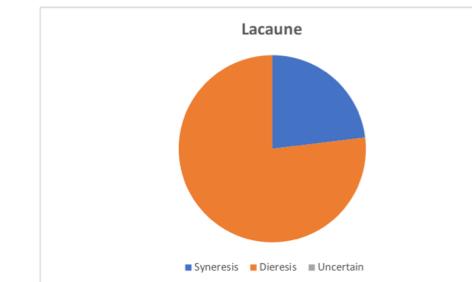
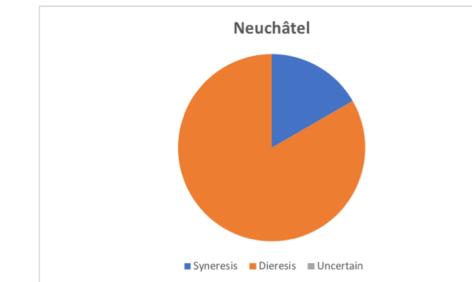
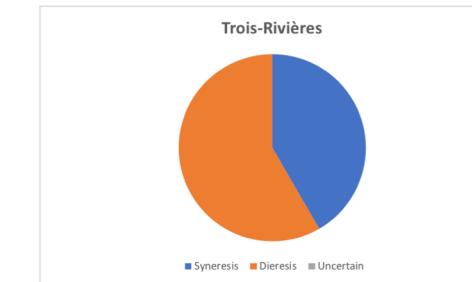
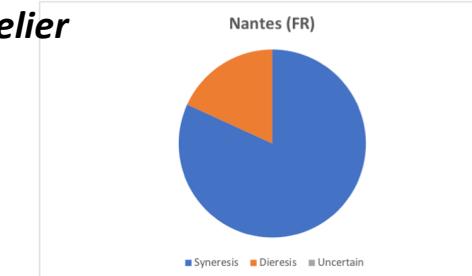
different behaviour
across regions

little different
behaviour across
segmental contexts,
except for Neuchâtel

épier



relier



syneresis
dieresis
uncertain

Derived context: Summary

Position

Medial syllable > initial syllable

Possible regional variation

Initial syllable: Syneresis in Nantes, preference for dieresis in Lacaune and Trois-Rivières, dieresis in Neuchâtel.

Left segmental context

Plosive > Liquid (small difference)

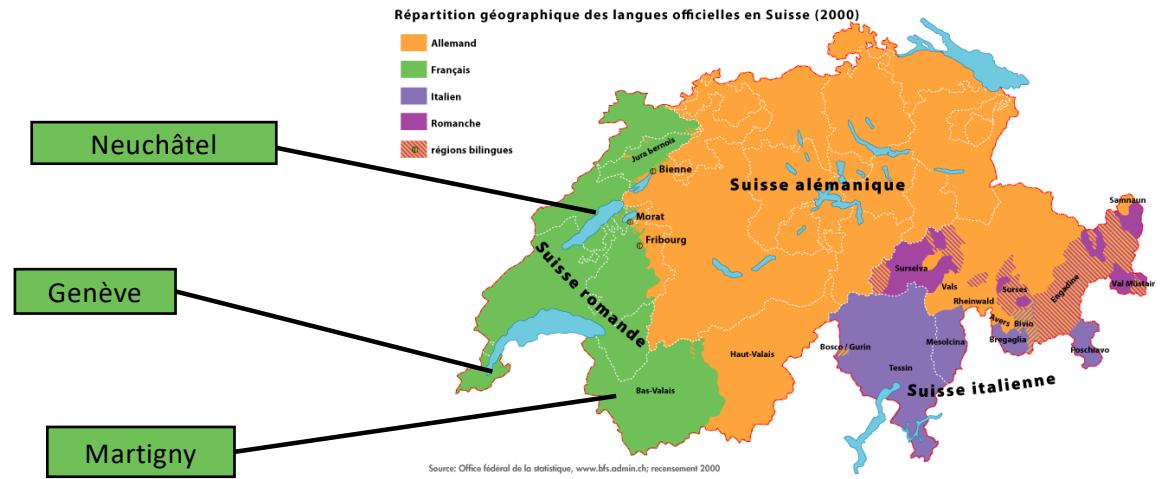
Possible regional variation (medial syllable)

Nantes: Preference for syneresis in both contexts.

Trois-Rivières: Variation in both contexts.

Lacaune: Preference for dieresis in both contexts.

Neuchâtel: Syneresis after plosive, dieresis after liquid.



Case study: Romandy

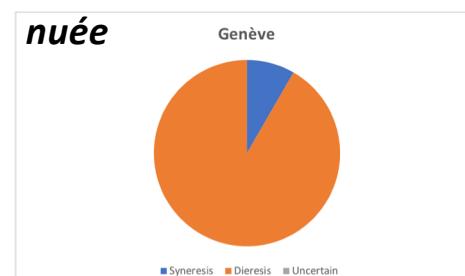
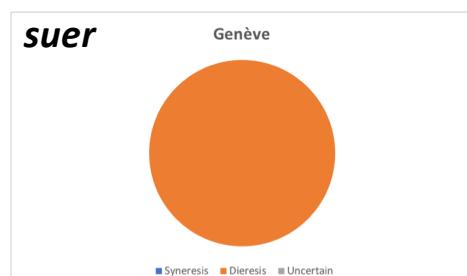
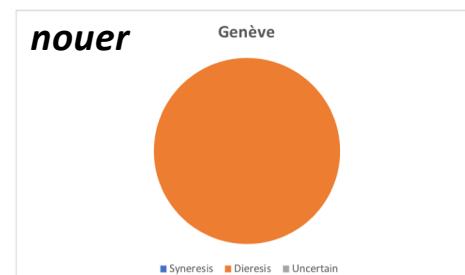
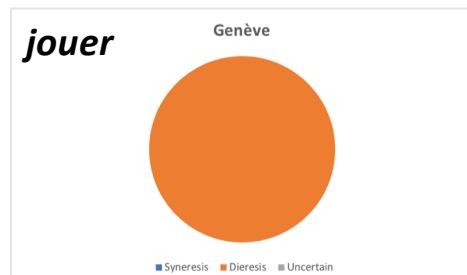
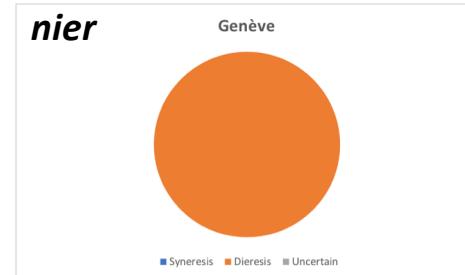
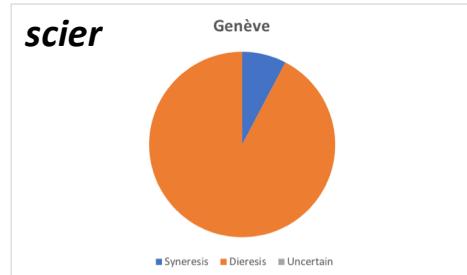
Genève

Martigny

Neuchâtel

Initial syllable */i, u, y/* in Genève

similar behaviour
for all three vowels
across segmental
contexts

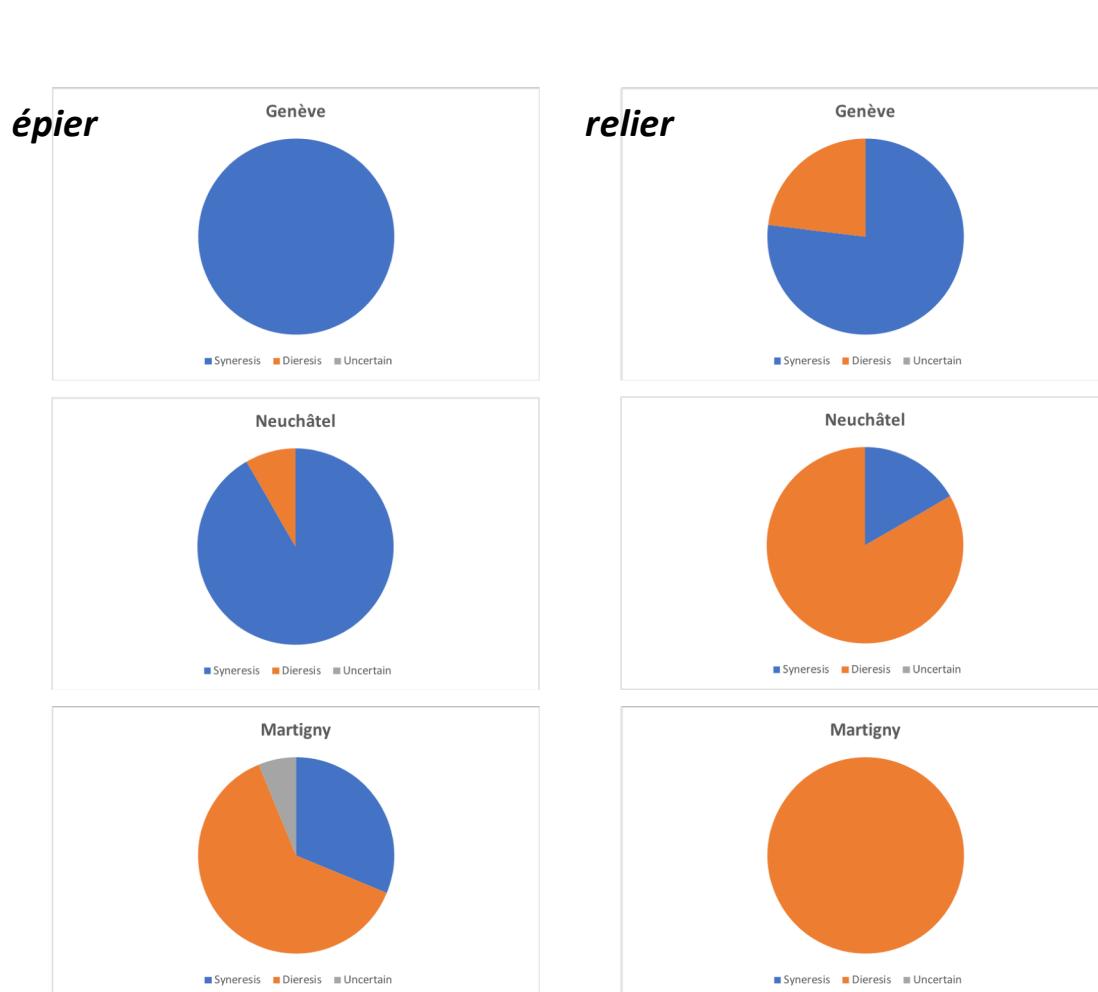


syneresis
dieresis
uncertain

Medial syllable
/i/ in two different
segmental contexts

different behaviour
across contexts

different behaviour
across regions

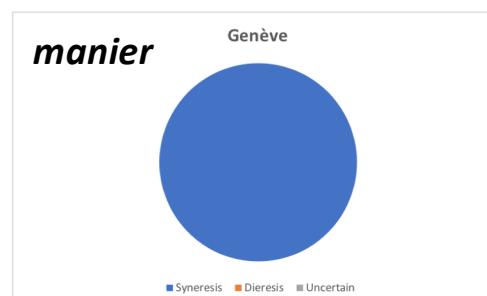
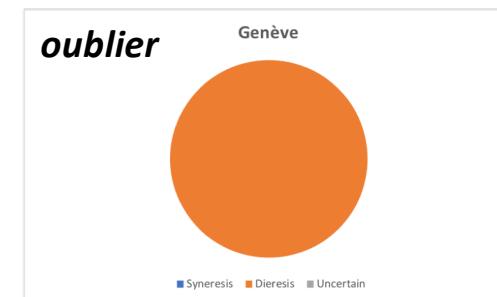
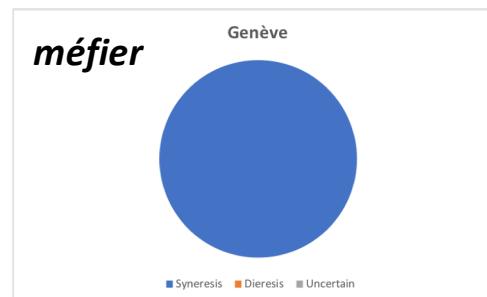
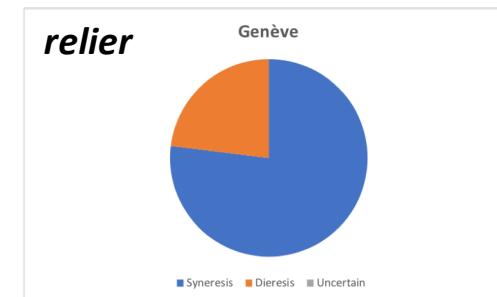
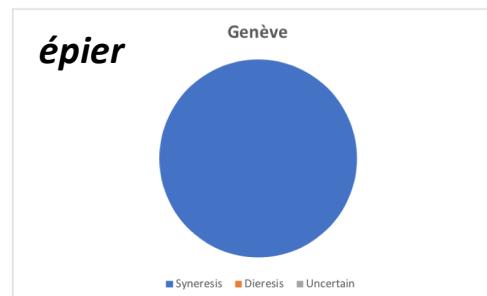


syneresis
dieresis
uncertain

Medial syllable
/i/ in different segmental
contexts in Genève

similar behaviour after
plosive, fricative and nasal

different behaviours after
liquid and ObsLiq



syneresis
dieresis
uncertain

Derived context Romandy: Summary

Hierarchy

i, u, y

Initial syllable: No vowel subject to syneresis in Genève.

(to confirm for other Romand regions)

Left segmental context (medial syllable)

Plosive, Fricative, Nasal > Liquid > ObsLiq

(to confirm for other Romand regions)

Derived context Romandy: Summary

Possible regional variation (medial syllable)

Genève: Syneresis after plosive, preference for syneresis after liquid

Neuchâtel: Syneresis after plosive, preference for dieresis after liquid

Martigny: Preference for dieresis after plosive, dieresis after liquid

Preliminary study

Results coding task (spontaneous speech)

The context that interests us today

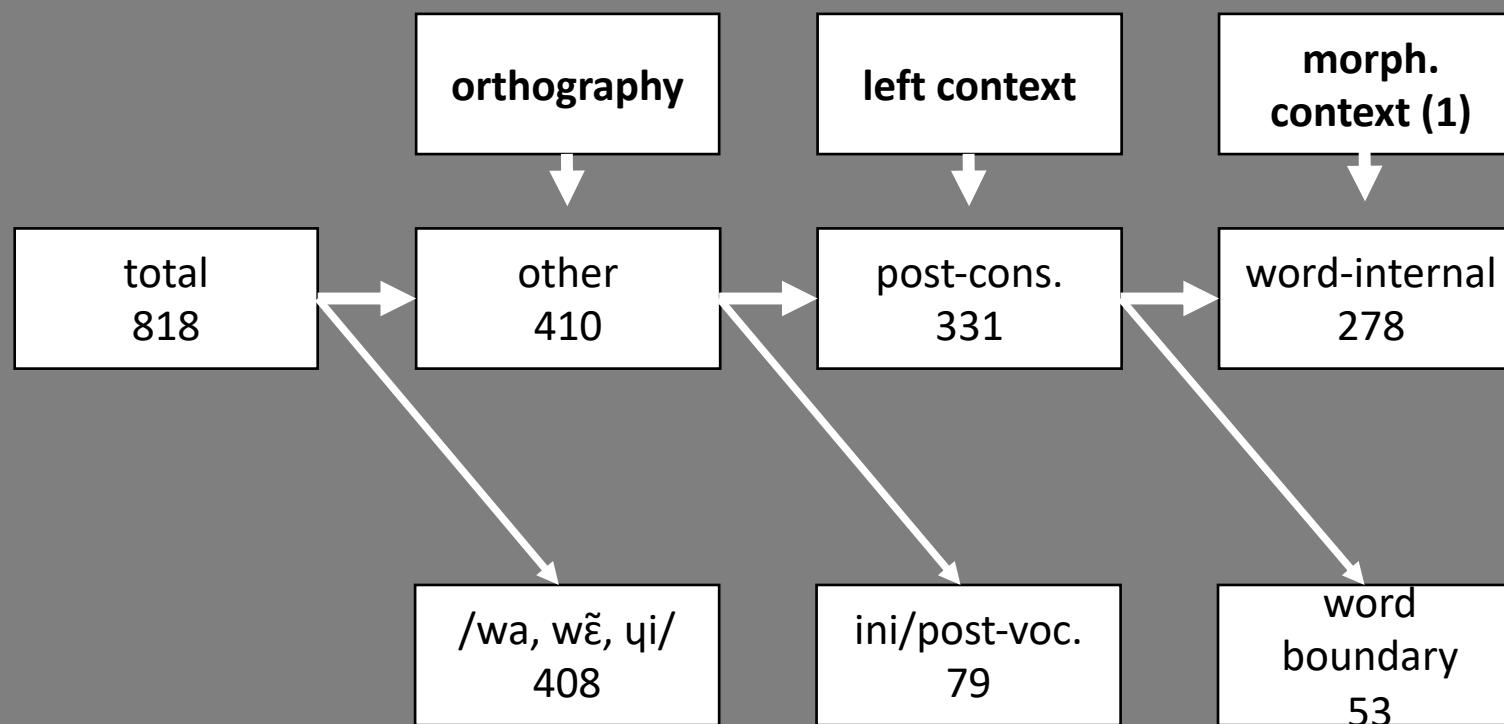
All sequences assumed to not surface as complex nuclei (/wa, w̐, ψi/), post-consonantal and within word boundaries.

couette [wε] – [uε]

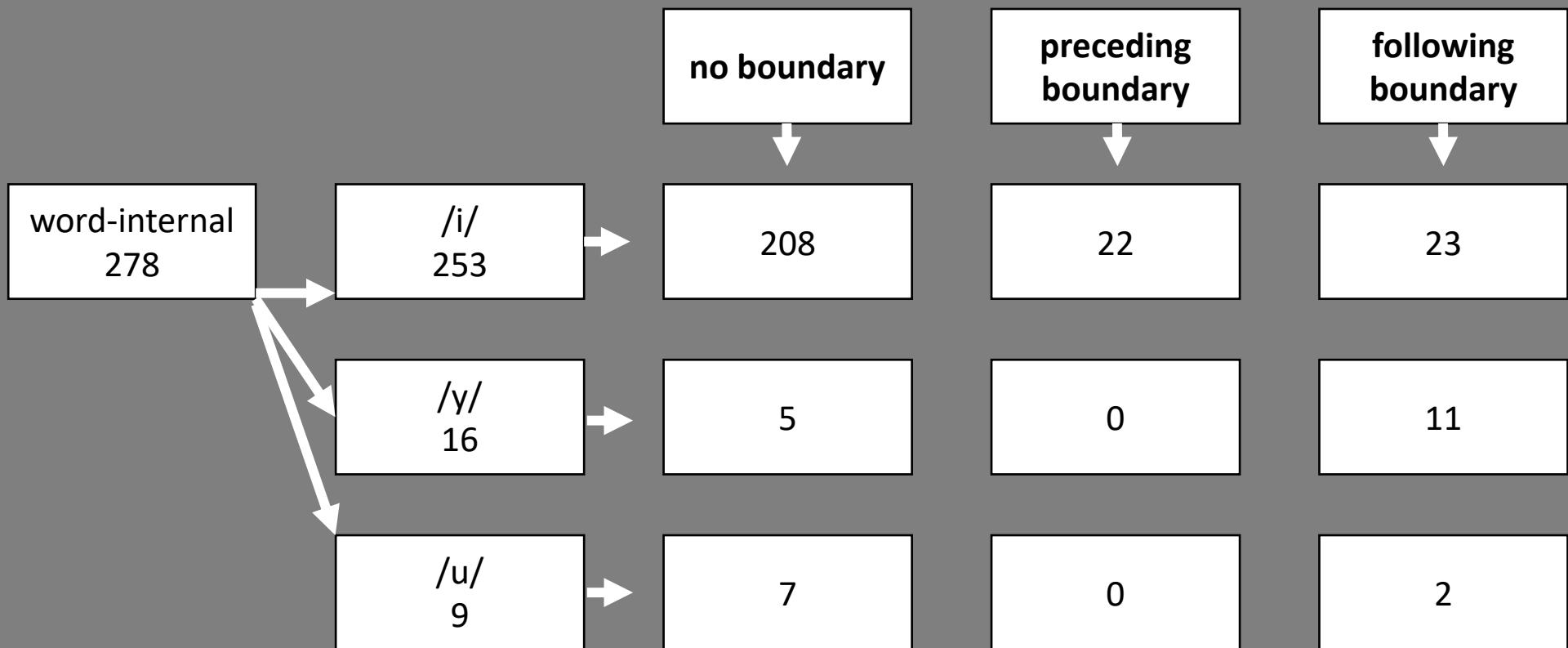
canad+ien [j̐] – [i̐]

tu+er [ψe] – [ye]

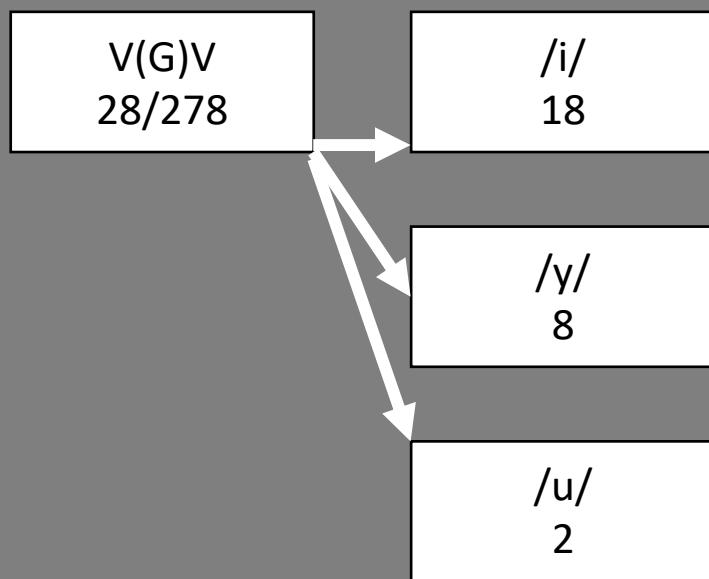
Global results



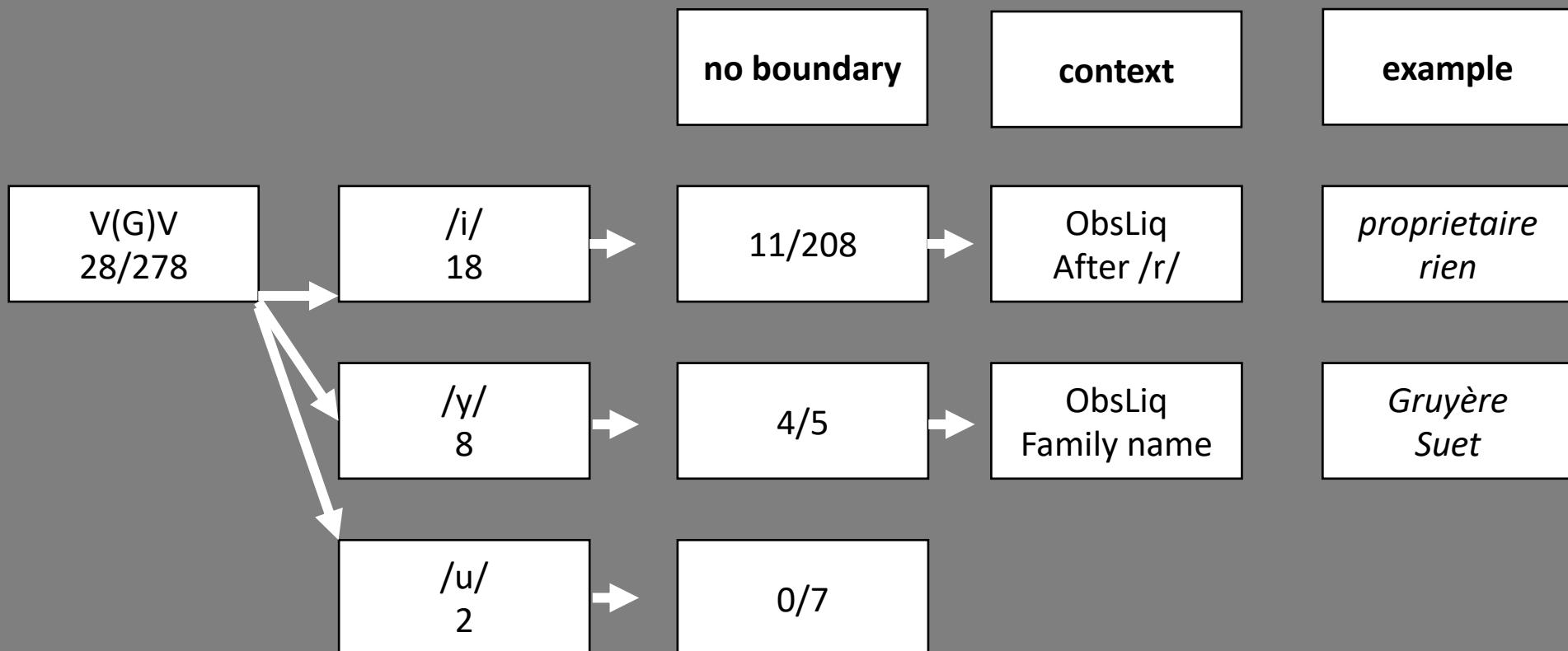
Word-internal occurrences



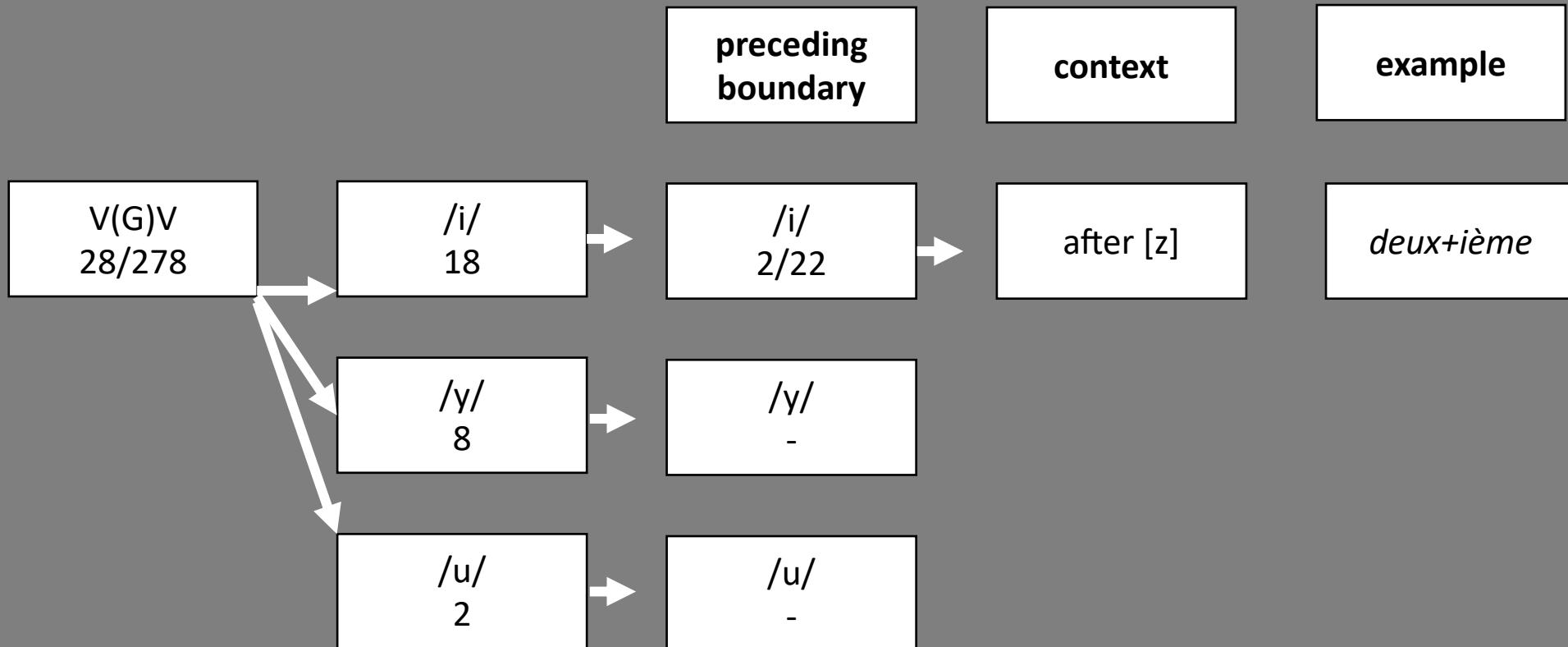
Dieresis word-internally



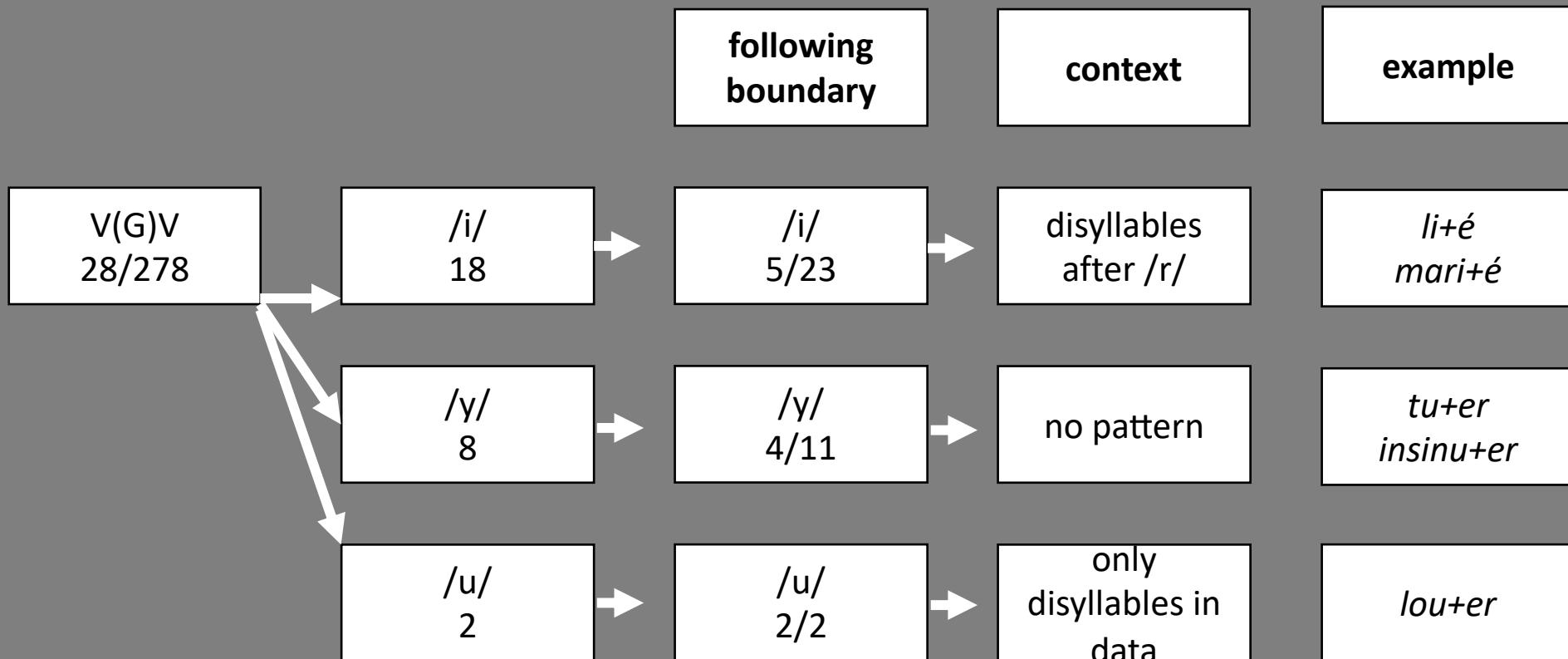
Dieresis word-internally



Dieresis word-internally



Dieresis word-internally



Spontaneous data: Summary

Hierarchy i > u > y

too few data on /u/ and /y/ to confirm
reflection of a hierarchy

Medial > initial syllable

too few data to confirm a lower preference
for syneresis in initial syllable

Left segmental context

small tendency: for /i/, dieresis is primarily
observed after ObsLiq and voiced
consonants

Spontaneous data: Summary

Hierarchy i > u > y

too few data on /u/ and /y/ to confirm hierarchy

Medial > initial syllable

too few data to confirm a lower preference for syneresis in initial syllable

Left segmental context

small tendency: for /i/, dieresis is primarily observed after ObsLiq and voiced consonants

Right morphological context

small tendency: dieresis in 50% of occurrences with a following morphological boundary

Regional variation

too few data to confirm inter-regional variation

Discussion

Hypotheses revisited

1. Regionally variable data strengthen the general observations made for Standard French. **Yes**
2. Dieresis is more frequent in varieties spoken in Southern France, Canada and Switzerland compared to varieties spoken in Northern France. **Yes**
3. In these varieties, dieresis is more frequent in word-initial syllable than in word-medial syllable. **Yes**
4. In Switzerland, dieresis is less frequent in regional varieties geographically closer to the Northern French dialect area. **Yes, but only in medial syllable**

Discussion and future perspectives

Empirical approach: Promising tendencies, but get a fuller picture

- Examine more conversational data, with minimised influence of orthography (cf. Kelly, 2015).
- Add data from the French region neighbouring Genève (Racine et al., 2018).

Discussion and future perspectives

Empirical approach: Promising tendencies, but get a fuller picture

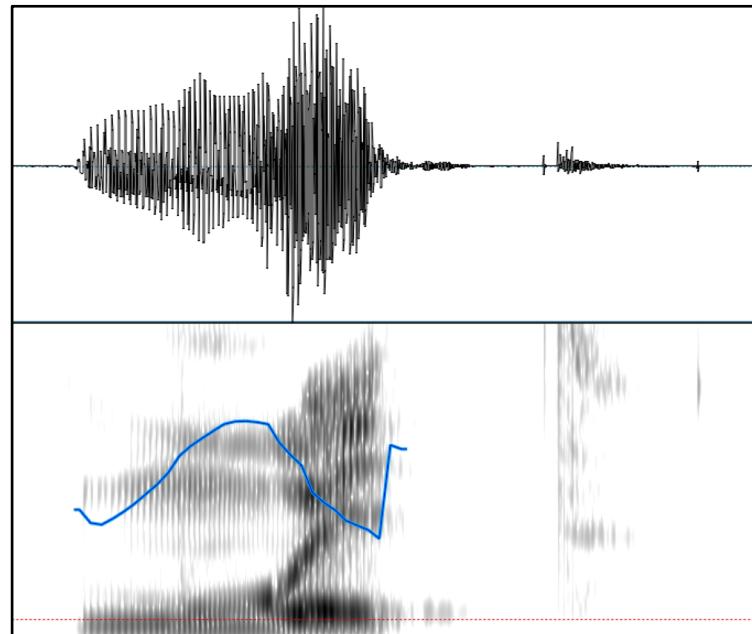
- Examine more conversational data, with minimised influence of orthography (cf. Kelly, 2015).
- Add data from the French region neighbouring Genève (Racine et al., 2018).
- (Re-)read studies on the different varieties in order to identify characteristics susceptible of influencing the usage of syneresis vs. dieresis. E.g. for Swiss French:
 - Articulation speed (Schwab & Racine, 2012)
 - Accentual system and non-final syllable prominence (Avanzi et al., 2012; Sertling Miller, 2007)

Discussion and future perspectives

Methodological approach: Strengthen and facilitate evaluation

mouette (Neuchâtel)

- judged disyllabic
- no clear close vowel but non-final rise
- which criteria to use to decide?

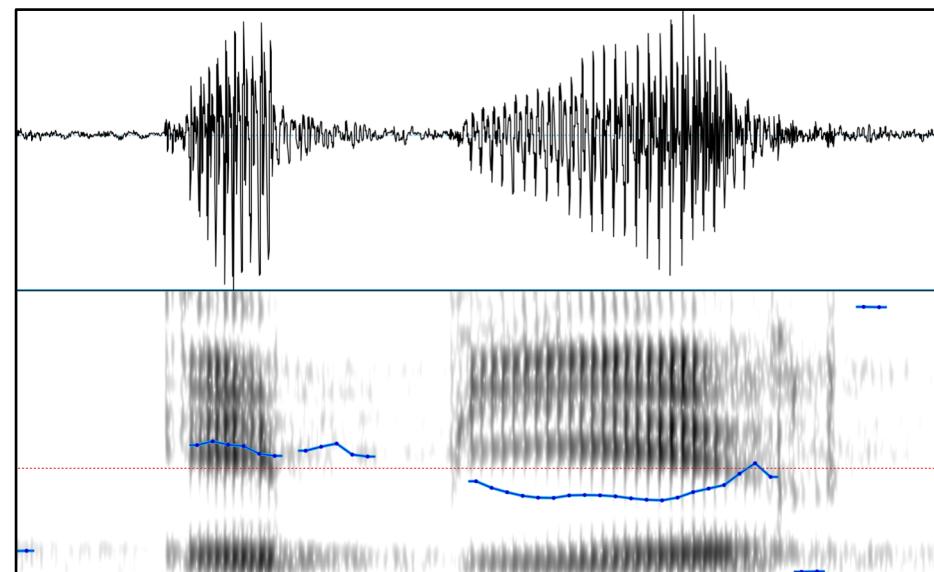


Discussion and future perspectives

Methodological approach: Strengthen and facilitate evaluation

épier (Lacaune)

- disagreement
- which criteria to use to decide?



Discussion and future perspectives

Methodological approach: Strengthen and facilitate evaluation

- Complete judgment task to have 3 expert evaluators for all data.
- Complete with judgment task with naïve evaluators? (cf. Kelly, 2015).
- Establish, on the basis of results from the judgment task, any acoustic characteristics that may distinguish cases of perceived syneresis vs. dieresis (cf. Kelly, 2015).

Discussion and future perspectives

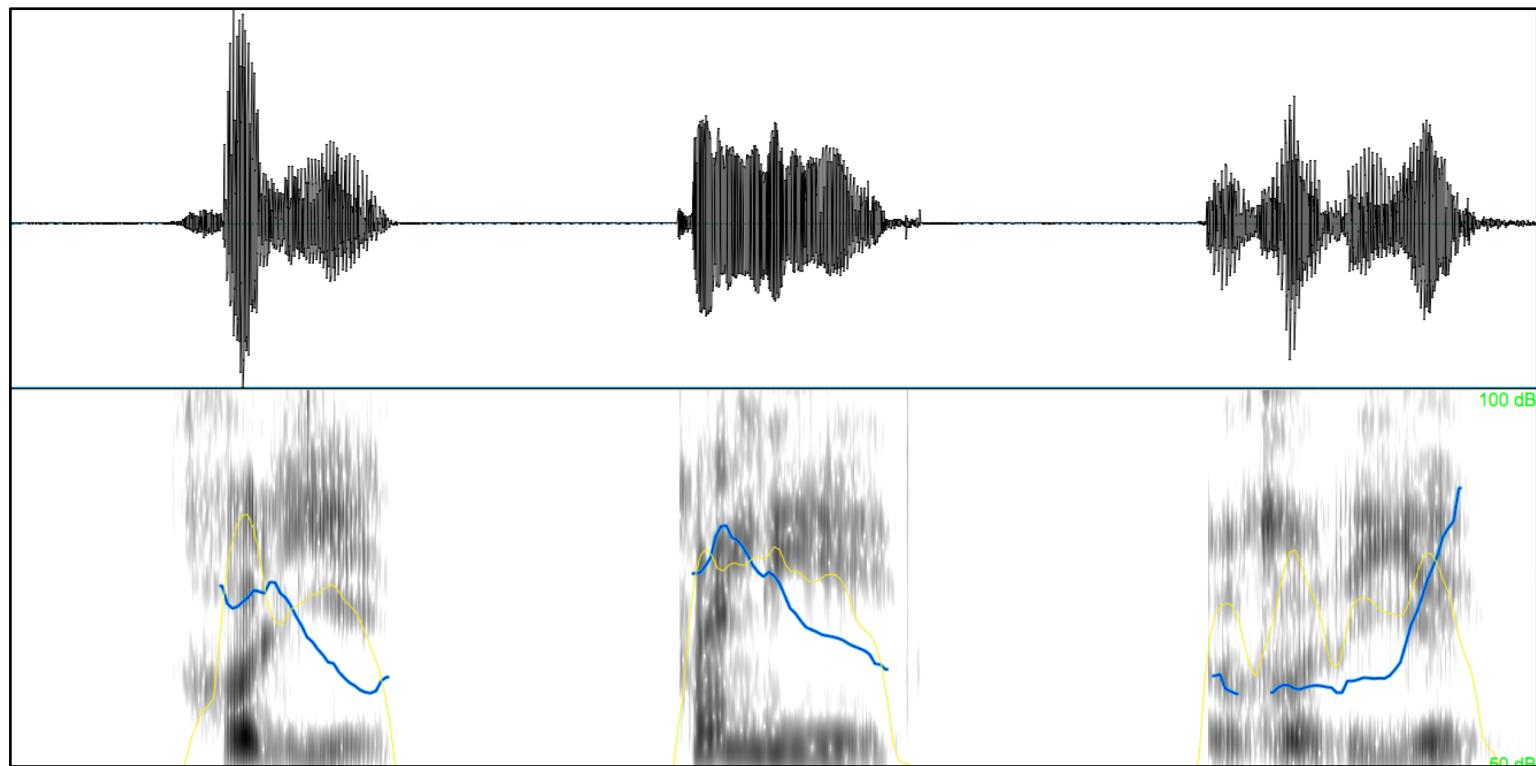
Theoretical approach: Test existing analyses on PFC data

- “Traditional” aspects to look at:
 - The nature of the glides
 - Faithfulness
 - Phonotactic constraints, syllabification
 - The effect of morphological boundaries, word boundaries
- Classical derivational analysis: Schane (1968), Morin (1971), Dell (1972)
- Syllabic analysis: Kaye & Lowenstamm (1984), Klein (1991)
- OT analysis: Durand & Lyche (1999), Bullock (2002), Hall (2006)

Discussion and future perspectives

Theoretical approach: Test existing analyses on PFC data

- Phonetic reduction: Côté (2018)
 - Syneresis depends on the segmental context, number of syllables, articulation speed, frequency, i.e. factors that typically trigger reduction (cf. also French schwa).
- **Perhaps not a binary pattern, but a continuum between dieresis and syneresis, with gradual reduction towards syneresis and syllable deletion.**



relief

continuum, from clear
syneresis to clear
dieresis, with one
instance judged as
somewhere in between

Closing remarks

One objective of this project: Make use of existing PFC corpus data and contribute with systematic, quantitative data to the overall study of glide formation in French.

- Conversation = unmonitored speech → large amounts of natural data ← coding
- Wordlist = elicited speech → comparable data ← multi-judge evaluation
- Limitations due to modifications on the interview protocol over the twenty years.
- Yet, the best existing window to French oral speech in all its variation → need to determine how to make best use of these data to test theoretical claims.

Thank you for your attention!

& thanks to Sylvain Didelot for developing the Praat script!



UNIVERSITÉ
DE GENÈVE
FACULTÉ DES LETTRES
Ecole de langue
et de civilisation françaises

Unil
UNIL | Université de Lausanne



WASEDA University

The distribution of syneresis and dieresis in contemporary French

two
Testing ~~a~~ methodological tools
to identify patterns across varieties

Helene N. Andreassen (UiT Arctic University of Norway)
Isabelle Racine (University of Genève)
Marie-Hélène Côté (University of Lausanne)
Julien Eychenne (Hankuk University of Foreign Studies)
Sylvain Detey (Waseda University)

Fonologi i Norden (FiNo), February 21-22, 2020, Drammen, Norway



References

- Andreassen, H. N. (2018). *La diérèse en français suisse: Esquisse d'un projet*. Paper presented at Journées FLORAL-(I)PFC 2018: Contact de langues et (inter)phonologie de corpus, November 22-27, Paris, France. Presentation retrieved from <https://hdl.handle.net/10037/16597>
- Andreassen, H. N., Maître, R., & Racine, I. (2010). La Suisse. In S. Detey, J. Durand, B. Laks, & C. Lyche (Eds.), *Les variétés du français parlé dans l'espace francophone: Ressources pour l'enseignement* (pp. 211-233 (livre) and 189-226 (DVD)). Paris: Ophrys.
- Andreassen, H. N., Racine, I., Côté, M.-H., Eychenne, J., & Detey, S. (2019). *La distribution de synérèse/diérèse dans la phonologie du français contemporain: perspectives de codage*. Paper presented at Journées FLORAL-(I)PFC: Les français dans le monde, December 4-6, 2019, Paris, France. Presentation retrieved from <https://hdl.handle.net/10037/16891>
- Andreassen, H. N., & Racine, I. (2019). *Interaction between syllable structure and segmental properties: The case of glide distribution in Swiss French*. Paper presented at Segmental Processes in Interaction with Prosodic Structure, September 19-20, Tromsø, Norway. Presentation retrieved from <https://hdl.handle.net/10037/16603>
- Avanzi, M., & Racine, I. (unpublished). Enquête Martigny. In *Base PFC Recherche*.
- Avanzi, M., Schwab, S., Dubosson, P., & Goldman, J.-P. (2012). La prosodie de quelques variétés de français parlées en Suisse romande. In A. C. Simon (Ed.), *La variation prosodique régionale en français* (pp. 89-118). Bruxelles: De Boeck.
- Boersma, P., & Weenink, D. (1992-2018). Praat (version 6.0.39). Retrieved from <http://www.fon.hum.uva.nl/praat>
- Bullock, B. E. (2002). Constraining the vagaries of glide distribution in varieties of French. In C. R. Wiltshire & J. Camps (Eds.), *Romance Phonology and Variation: Selected papers from the 30th Linguistic Symposium on Romance Languages, Gainesville, Florida, February 2000* (pp. 11-25). Amsterdam: John Benjamins.
- Côté, M.-H. (2014a). Enquête Trois-Rivières. In *Base PFC Recherche*. Retrieved 01.07.2019 from <https://public.projet-pfc.net/enquetes.php?id=103>
- Côté, M.-H. (2014b). Le projet PFC et la géophonologie du français laurentien. In J. Durand, G. Kristoffersen & B. Laks, avec la collaboration de Julie Peuvergne (Eds.), *La phonologie du français: normes, périphéries, modélisation*. Nanterre: Presses Universitaires de Paris Ouest, 175-198.
- Côté, M.-H. (2018). Glissantes et diphtongues en français laurentien. *Cahiers de l'ILSL*, 56, 41-59.

References

- Dell, F. (1972). Une règle d'effacement de i en français. *Recherches Linguistiques de Vincennes*, 1, 63-88.
- Durand, J., Laks, B., & Lyche, C. (2002). La phonologie du français contemporain: Usages, variétés et structure. In C. D. Pusch & W. Raible (Eds.), *Romanistische Korpuslinguistik - Korpora und gesprochene Sprache/Romance Corpus Linguistics - Corpora and Spoken Language* (pp. 93-106). Tübingen: Gunter Narr Verlag.
- Durand, J., Laks, B., & Lyche, C. (2009). Le projet PFC (phonologie du français contemporain): Une source de données primaires structurées. In J. Durand, B. Laks, & C. Lyche (Eds.), *Phonologie, variation et accents du français* (pp. 19-62). Paris: Hermès.
- Durand, J., & Lyche, C. (2003). Le projet 'Phonologie du français contemporain' (PFC) et sa méthodologie. In E. Delais-Roussarie & J. Durand (Eds.), *Corpus et variation en phonologie du français: Méthodes et analyses* (pp. 213-276). Toulouse: Presses Universitaires du Mirail.
- Durand, J., & Lyche, C. (1999). Regard sur les glissantes en français: Français standard, français du Midi. *Cahiers de grammaire*, 24, 39-65.
- Eychenne, J. (2009a). La prononciation du français au Pays basque. In J. Durand, B. Laks & C. Lyche (Eds.), *Phonologie, variation et accents du français* (pp. 231-258). Paris: Hermès.
- Eychenne, J. (2009b). Une variété de français conservatrice en Languedoc. In J. Durand, B. Laks & C. Lyche (Eds.), *Phonologie, variation et accents du français* (pp. 259-284). Paris: Hermès.
- Eychenne, J. & Courdès-Murphy, L. (2019). Phonometrica: an open platform for the analysis of speech corpora. *Proceedings of the Seoul International Conference on Speech Sciences 2019*, Seoul National University, pp. 107-108.
- Hall, T. A. (2006). Derived environment blocking effects in Optimality Theory. *Natural Language & Linguistic Theory*, 24(3), 803-856.

References

- Hambye, P., & Simon, A. C. (2009). La prononciation du français en Belgique. In J. Durand, B. Laks, & C. Lyche (Eds.), *Phonologie, variation et accents du français* (pp. 95-130). Paris: Hermès.
- Hambye, P., & Simon, A. C. (2012). The variation of pronunciation in Belgian French: from segmental phonology to prosody. In R. Gess, C. Lyche, & T. Meisenburg (Eds.), *Phonological variation in French: Illustrations from three continents* (pp. 129-149). Amsterdam: John Benjamins.
- Hansen, A. B. (2012). A study of young Parisian speech: Some trends in pronunciation. In R. Gess, C. Lyche, & T. Meisenburg (Eds.), *Phonological variation in French: Illustrations from three continents* (pp. 151-172). Amsterdam: John Benjamins.
- Kaye, J., & Lowenstamm, J. (1984). De la syllabicité. In F. Dell, D. Hirst, & J.-R. Vergnaud (Eds.), *Forme sonore du langage* (pp. 123-159). Paris: Hermann.
- Kelly, S. A. (2015). *Variable glide formation in Hexagonal French*. (PhD). University of Western Ontario.
- Klein, M. (1991). *Vers une approche substantielle et dynamique de la constituance syllabique: Le cas des semi-voyelles et des voyelles hautes dans les usages parisiens*. (PhD). Université de Paris VIII, Saint Denis.
- Klein, M. (1993). La syllabe comme interface de la production et de la réception phoniques. In B. Laks & M. Plénat (Eds.), *De natura sonorum: Essais de phonologie* (pp. 101-141). Paris: Presses Universitaires de Vincennes.
- Lonnemann, B., & Meisenburg, T. (2009). Une variété française imprégnée d'occitan (Lacaune/Tarn). In J. Durand, B. Laks & C. Lyche (Eds.), *Phonologie, variation et accents du français* (pp. 285-306). Paris: Hermès.
- Lyche, C. (1979). Glides in French: Questions for natural generative phonology. *Lingua*, 49(4), 315-330.
- Martinet, A., & Walter, H. (1973). *Dictionnaire de la prononciation française dans son usage réel*. Paris: France-Expansion.
- Meisenburg, T. (2002). Enquête Lacaune. In *Base PFC Recherche*. Retrieved 01.07.2019 from <https://public.projet-pfc.net/enquetes.php?id=103>

References

- Morin, Y.-C. (1971). *Computer experiments in Generative Phonology, low-level French phonology*. Natural Studies 11, Dept. of Computer and Communication Sciences. Phonetics Laboratory, Ann Arbor.
- Morin, Y. C. (2000). Le français de référence et les normes de prononciation. *Cahiers de l'Institut de Linguistique de Louvain*, 26(1-4), 91-135.
- Pohl, J. (1986). Une parenté phonologique belgo-suisse archaïsante. *La linguistique*, 22(2), 133-136.
- Racine, I. (2011). Enquête Neuchâtel. In *Base PFC Recherche*. Retrieved 01.11.2018 from www.projet-pfc.net
- Racine, I., & Andreassen, H. N. (2012). A phonological study of a Swiss French variety: Data from the canton of Neuchâtel. In R. Gess, C. Lyche, & T. Meisenburg (Eds.), *Phonological variation in French: Illustrations from three continents* (pp. 173-207). Amsterdam: John Benjamins.
- Racine, I., Côté, M.-H., Prikhodkine, A., Matthey, M., & Chevrot, J.-P. (2018). *Le rôle de la frontière franco-suisse sur la pronunciation du français*. Paper presented at Journées FLORAL-(I)PFC 2018: Contact de langues et (inter)phonologie du français, Paris 22-27 November 2018.
- Racine, I., Côté, M.-H., Prikhodkine, A., Chevrot, J.-P., & Matthey, M. (in preparation). Enquête Genève.
- Schane, S. A. (1968). *French phonology and morphology*. Cambridge, Mass.: MIT Press.
- Sertling Miller, J. (2007). *Swiss French prosody: Intonation, rate, and speaking style in the Vaud canton*. (PhD). University of Illinois at Urbana-Champaign.
- Schwab, S., & Racine, I. (2012). Le débit lent des Suisses romands: Mythe ou réalité? *French Language Studies*, 23(2), 281-295.
- Tranel, B. (1987). *The sounds of French: An introduction*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Walker, D. C. (2001). *French sound structure*. Calgary: University of Calgary Press.
- Walter, H. (1982). *Enquête phonologique et variétés régionales du français*. Paris: Presses Universitaires de France.
- Wauquier-Gravelines, S. (2006). Enquête Nantes. In *Base PFC recherche*. Téléchargé 18.11.2018 de <https://public.projet-pfc.net/enquetes.php?id=103>